

## **Emploi et Développement social Canada**

**État consolidé des frais administratifs imputés au compte du Régime de pensions du Canada par Emploi et Développement social Canada**

**31 mars 2017**  
**(en milliers de dollars)**

**Emploi et Développement social Canada**  
État consolidé des frais administratifs  
imputés au compte du Régime de pensions du Canada  
pour la période du 1<sup>er</sup> avril 2016 au 31 mars 2017

---

<b>Index</b>	<b>Page</b>
<b>Rapport de l'auditeur</b>	
<b>État consolidé des frais administratifs imputés au compte du Régime de pensions du Canada par Emploi et Développement social Canada</b>	<b>1</b>
Tableau 1 Notes afférentes à l'état consolidé des frais administratifs imputés au compte du Régime de pensions du Canada	2
Tableau 2 Frais administratifs imputés au compte du Régime de pensions du Canada par le Cabinet du sous-ministre	3
Tableau 3 Frais administratifs imputés au compte du Régime de pensions du Canada par le chef de l'exploitation	3
Tableau 4 Frais administratifs imputés au compte du Régime de pensions du Canada par la Direction générale de la sécurité du revenu et du développement social	3
Tableau 5 Frais administratifs imputés au compte du Régime de pensions du Canada par le Secrétariat ministériel	4
Tableau 6 Frais administratifs imputés au compte du Régime de pensions du Canada par la Direction générale des affaires publiques et des relations avec les intervenants	4
Tableau 7 Frais administratifs imputés au compte du Régime de pensions du Canada par la Direction générale des services de ressources humaines	4
Tableau 8 Frais administratifs imputés au compte du Régime de pensions du Canada par la Direction générale des services juridiques	5
Tableau 9 Frais administratifs imputés au compte du Régime de pensions du Canada par la Direction générale des services de vérification interne	5
Tableau 10 Frais administratifs imputés au compte du Régime de pensions du Canada par la Direction générale des politiques stratégiques et de service	5
Tableau 11 Frais administratifs imputés au compte du Régime de pensions du Canada par la Direction générale de la transformation et de la gestion intégrée des services et les Services de versement des prestations	6
Tableau 12 Frais administratifs imputés au compte du Régime de pensions du Canada par la Direction générale de service aux citoyens	6
Tableau 13 Frais administratifs imputés au compte du Régime de pensions du Canada par la Direction générale des services d'intégrité	6

**Emploi et Développement social Canada**  
État consolidé des frais administratifs  
imputés au compte du Régime de pensions du Canada  
pour la période du 1<sup>er</sup> avril 2016 au 31 mars 2017

---

Tableau 14	Frais administratifs imputés au compte du Régime de pensions du Canada par le Registre d'assurance sociale	7
Tableau 15	Frais administratifs imputés au compte du Régime de pensions du Canada par la Direction générale de l'innovation, de l'information et de la technologie	7
Tableau 16	Frais administratifs imputés au compte du Régime de pensions du Canada par la Direction générale du dirigeant principal des finances	8
Tableau 17	Frais administratifs imputés au compte du Régime de pensions du Canada par le Bureau des services stratégiques et les sous-ministres adjoints régionaux	8



Le 28 août 2017

## **Rapport de l'auditeur indépendant**

### **À l'intention de la Direction générale des services de vérification interne d'Emploi et Développement social Canada**

Nous avons effectué l'audit de l'état consolidé ci-joint des frais administratifs imputés au compte du Régime de pensions du Canada (RPC) par Emploi et Développement social Canada (EDSC) pour l'exercice clos le 31 mars 2017 et des tableaux s'y rapportant (désignés ensemble ci-après par le terme « information financière »). L'information financière a été préparée par la direction d'EDSC en conformité avec les dispositions relatives à la présentation des rapports financiers établies dans le protocole d'entente de 2016-2017 conclu entre le RPC et EDSC le 31 mars 2017 et l'addendum de juin 2017 (ci-après appelés « le PE »).

#### **Responsabilité de la direction à l'égard de l'information financière**

La direction d'EDSC est responsable de la préparation de l'information financière conformément aux dispositions relatives à la présentation des rapports financiers énoncées dans le PE, ainsi que du contrôle interne jugé nécessaire par la direction pour permettre la préparation d'information financière exempte d'anomalies significatives résultant de fraudes ou d'erreurs.

#### **Responsabilité de l'auditeur**

Notre responsabilité consiste à exprimer une opinion sur l'information financière, sur la base de notre audit. Nous avons effectué notre audit selon les normes d'audit généralement reconnues au Canada. Ces normes requièrent que nous nous conformions aux règles de déontologie et que nous planifions et réalisons l'audit de façon à obtenir l'assurance raisonnable que l'information financière ne comporte pas d'anomalies significatives.

Un audit suppose l'application de procédures en vue de recueillir des éléments probants concernant les montants et les données contenus dans l'information financière. Le choix des procédures relève du jugement de l'auditeur, et notamment de son évaluation des risques que l'information financière comporte des anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs. Dans l'évaluation de ces risques, l'auditeur prend en considération le contrôle interne portant sur la préparation de l'information financière par EDSC afin de concevoir des procédures d'audit appropriées aux circonstances, et non dans le but d'exprimer une opinion sur l'efficacité du contrôle interne d'EDSC. Un audit comprend également l'appréciation du caractère approprié des méthodes comptables retenues et du caractère raisonnable des estimations comptables faites par la direction, de même que l'appréciation de la présentation d'ensemble de l'information financière.

---

*PricewaterhouseCoopers LLP/s.r.l./s.e.n.c.r.l.  
99 Bank Street, Suite 800, Ottawa, Ontario, Canada K1P 1E4  
T: +1 613 237 3702, F: +1 613 237 3963*

*« PwC » s'entend de PricewaterhouseCoopers LLP/s.r.l./s.e.n.c.r.l., une société à responsabilité limitée de l'Ontario.*



Nous estimons que les éléments probants que nous avons obtenus sont suffisants et appropriés pour fonder notre opinion d'audit.

**Opinion**

À notre avis, l'information financière de l'exercice clos le 31 mars 2017 est préparée, dans tous ses aspects significatifs, conformément aux dispositions du PE relatives à la présentation des rapports financiers.

**Référentiel comptable et restrictions concernant l'utilisation**

Sans pour autant modifier notre opinion, nous attirons l'attention sur le Tableau 1 – Note 1 de l'information financière qui décrit le référentiel comptable. L'information financière a été préparée de façon à aider EDSC à respecter les exigences du PE conclu entre EDSC et le RPC relatives à la présentation des rapports financiers. En conséquence, il est possible que l'information financière ne puisse se prêter à un usage autre. Notre rapport est destiné uniquement à EDSC et ne doit pas être utilisé par d'autres parties que EDSC et le RPC.

*PricewaterhouseCoopers s.r.l./s.e.n.c.r.l.*

**Comptables professionnels agréés, experts-comptables autorisés**

**Emploi et Développement social Canada**  
 État consolidé des frais administratifs  
 imputés au compte du Régime de pensions du Canada  
 (en milliers de dollars)  
 pour la période du 1<sup>er</sup> avril 2016 au 31 mars 2017

	<b>2017</b>	<b>2016</b>
	<b>\$</b>	<b>\$</b>
Cabinet du sous-ministre (tableau 2)	275	285
Chef de l'exploitation (tableau 3)	204	223
Direction générale de la sécurité du revenu et du développement social (tableau 4)	13 810	14 407
Secrétariat ministériel (tableau 5)	1 610	1 628
Direction générale des affaires publiques et des relations avec les intervenants (tableau 6)	2 510	2 712
Direction générale des services de ressources humaines (tableau 7)	8 615	10 397
Direction générale des services juridiques (tableau 8)	3 946	4 539
Direction générale des services de vérification interne (tableau 9)	645	635
Direction générale des politiques stratégiques et de service (tableau 10)	3 791	4 352
Direction générale de la transformation et de la gestion intégrée des services et Services de versement des prestations (tableaux 1 et 11)	185 728	172 598
Direction générale de service aux citoyens (tableau 12)	20 565	16 287
Direction générale des services d'intégrité (tableau 13)	6 371	6 935
Registre d'assurance sociale (tableau 14)	5 306	5 357
Direction générale de l'innovation, de l'information et de la technologie (tableau 15)	54 915	56 622
Direction générale du dirigeant principal des finances (tableau 16)	39 159	38 830
Bureau des services stratégiques et sous-ministres adjoints régionaux (tableau 17)	2 581	2 528
École de la fonction publique du Canada	515	0
Prestation des services d'administration de la paye	319	163
Transformation des services administratifs	353	324
<b>Frais administratifs totaux imputés au compte du Régime de pensions du Canada</b>	<b>351 218</b>	<b>338 822</b>

**Emploi et Développement social Canada**  
État consolidé des frais administratifs  
imputés au compte du Régime de pensions du Canada  
pour la période du 1<sup>er</sup> avril 2016 au 31 mars 2017

---

**Tableau 1 - Notes afférentes à l'état consolidé des frais administratifs imputés au compte du Régime de pensions du Canada**

**1 Introduction**

En vertu des dispositions législatives du *Régime de pensions du Canada* (RPC), le ministre d'Emploi et Développement social Canada (EDSC ou « le Ministère ») est responsable de l'administration des parties II et III (à l'exception de certains articles de la partie III), qui concernent l'administration globale du RPC. Le RPC est administré par EDSC, avec l'appui de la Direction générale de la sécurité du revenu et du développement social (DGSRDS), du ministère des Finances, de l'Agence du revenu du Canada, de Services publics et Approvisionnement Canada, du Bureau du surintendant des institutions financières, de la Gendarmerie royale du Canada et de l'Office d'investissement du RPC.

Le protocole d'entente (PE) de 2016-2017 entre le RPC et EDSC a été approuvé le 31 mars 2017 et révisé en juin 2017 au moyen d'un addendum. Le PE de 2016-2017 comporte deux parties : la première partie (partie A) établit le cadre et les principes de base applicables aux services qui seront fournis au RPC. La deuxième partie (partie B) explique les méthodes de répartition des coûts utilisées par EDSC pour calculer le coût de ses services au RPC, conformément aux principes d'établissement des coûts approuvés par le Conseil du Trésor en janvier 1988.

L'état consolidé des frais administratifs imputés au compte du RPC est axé sur les autorisations de paiement d'un exercice financier et est préparé selon la méthode de comptabilité dite « de caisse modifiée ».

**2 Renseignements comparatifs**

Les dépenses de la Direction générale des services de traitement et de paiement pour la période du 1<sup>er</sup> avril 2015 au 31 mars 2016 sont incluses dans l'état consolidé des frais administratifs imputés au compte du Régime de pensions du Canada par EDSC à la rubrique « Direction générale de la transformation et de la gestion intégrée des services et Services de versement des prestations » en tant que renseignements comparatifs pour 2016.

En 2016-2017, EDSC a élargi le mandat de la Direction générale des services de traitement et de paiement, qui est devenue la Direction générale de la transformation et de la gestion intégrée des services (DGTGIS). Cette direction générale aide EDSC à orienter la Stratégie de service et un plan d'action pluriannuel, supervise les travaux et la conception de la transformation du Ministère, et dirige d'importantes initiatives de transformation. La DGTGIS a aussi la responsabilité d'assurer la prestation continue et uniforme de prestations de base aux Canadiens par l'intermédiaire du nouveau groupe des Services de versement des prestations.

**Emploi et Développement social Canada**  
 État consolidé des frais administratifs  
 imputés au compte du Régime de pensions du Canada  
 pour la période du 1<sup>er</sup> avril 2016 au 31 mars 2017

**Tableau 2 - Frais administratifs imputés au compte du Régime de pensions du Canada par le Cabinet du sous-ministre**

	<b>2017</b>	<b>2016</b>
	\$	\$
Cabinet du sous-ministre	223	230
Cotisations aux régimes d'avantages sociaux des employés	32	35
Régime d'assurance pour les cadres de gestion	20	20
	<u>275</u>	<u>285</u>

**Tableau 3 - Frais administratifs imputés au compte du Régime de pensions du Canada par le chef de l'exploitation**

	<b>2017</b>	<b>2016</b>
	\$	\$
Chef de l'exploitation	166	180
Cotisations aux régimes d'avantages sociaux des employés	23	28
Régime d'assurance pour les cadres de gestion	15	15
	<u>204</u>	<u>223</u>

**Tableau 4 - Frais administratifs imputés au compte du Régime de pensions du Canada par la Direction générale de la sécurité du revenu et du développement social**

	<b>2017</b>	<b>2016</b>
	\$	\$
Direction générale de la sécurité du revenu et du développement social	11 226	11 753
Cotisations aux régimes d'avantages sociaux des employés	1 579	1 709
Régime d'assurance pour les cadres de gestion	1 005	945
	<u>13 810</u>	<u>14 407</u>



**Emploi et Développement social Canada**  
 État consolidé des frais administratifs  
 imputés au compte du Régime de pensions du Canada  
 pour la période du 1<sup>er</sup> avril 2016 au 31 mars 2017

---

**Tableau 5 - Frais administratifs imputés au compte du Régime de pensions du Canada par le Secrétariat ministériel**

	<b>2017</b>	<b>2016</b>
	\$	\$
Secrétariat ministériel d'EDSC	1 319	1 321
Cotisations aux régimes d'avantages sociaux des employés	178	198
Régime d'assurance pour les cadres de gestion	113	109
	<u>1 610</u>	<u>1 628</u>

**Tableau 6 - Frais administratifs imputés au compte du Régime de pensions du Canada par la Direction générale des affaires publiques et des relations avec les intervenants**

	<b>2017</b>	<b>2016</b>
	\$	\$
Direction générale des affaires publiques et des relations avec les intervenants	2 057	2 224
Cotisations aux régimes d'avantages sociaux des employés	277	314
Régime d'assurance pour les cadres de gestion	176	174
	<u>2 510</u>	<u>2 712</u>

**Tableau 7 - Frais administratifs imputés au compte du Régime de pensions du Canada par la Direction générale des services de ressources humaines**

	<b>2017</b>	<b>2016</b>
	\$	\$
Direction générale des services de ressources humaines	7 167	8 611
Cotisations aux régimes d'avantages sociaux des employés	885	1 150
Régime d'assurance pour les cadres de gestion	563	636
	<u>8 615</u>	<u>10 397</u>

**Emploi et Développement social Canada**  
 État consolidé des frais administratifs  
 imputés au compte du Régime de pensions du Canada  
 pour la période du 1<sup>er</sup> avril 2016 au 31 mars 2017

---

**Tableau 8 - Frais administratifs imputés au compte du Régime de pensions du Canada par la Direction générale des services juridiques d'EDSC**

	<b>2017</b>	<b>2016</b>
	\$	\$
Direction générale des services juridiques d'EDSC	3 674	4 157
Cotisations aux régimes d'avantages sociaux des employés	166	246
Régime d'assurance pour les cadres de gestion	106	136
	<b>3 946</b>	<b>4 539</b>

**Tableau 9 - Frais administratifs imputés au compte du Régime de pensions du Canada par la Direction générale des services de vérification interne**

	<b>2017</b>	<b>2016</b>
	\$	\$
Direction générale des services de vérification interne	545	536
Cotisations aux régimes d'avantages sociaux des employés	61	64
Régime d'assurance pour les cadres de gestion	39	35
	<b>645</b>	<b>635</b>

**Tableau 10 - Frais administratifs imputés au compte du Régime de pensions du Canada par la Direction générale des politiques stratégiques et de service**

	<b>2017</b>	<b>2016</b>
	\$	\$
Direction générale des politiques stratégiques et de service	3 504	4 012
Cotisations aux régimes d'avantages sociaux des employés	175	219
Régime d'assurance pour les cadres de gestion	112	121
	<b>3 791</b>	<b>4 352</b>

**Emploi et Développement social Canada**  
 État consolidé des frais administratifs  
 imputés au compte du Régime de pensions du Canada  
 pour la période du 1<sup>er</sup> avril 2016 au 31 mars 2017

---

**Tableau 11 - Frais administratifs imputés au compte du Régime de pensions du Canada par la Direction générale de la transformation et de la gestion intégrée des services et les Services de versement des prestations**

	<b>2017</b>	<b>2016</b>
	\$	\$
Traitement et paiement – Régions	99 533	100 162
Traitement et paiement – Administration centrale (AC)	41 794	29 747
Centres d’appels (régions et AC)	13 371	12 042
Cotisations aux régimes d’avantages sociaux des employés	18 966	19 733
Régime d’assurance pour les cadres de gestion	12 064	10 914
	<hr/>	<hr/>
	<b>185 728</b>	<b>172 598</b>
	<hr/>	<hr/>

**Tableau 12 - Frais administratifs imputés au compte du Régime de pensions du Canada par la Direction générale de service aux citoyens**

	<b>2017</b>	<b>2016</b>
	\$	\$
Services aux citoyens – Régions	15 278	11 697
Services aux citoyens – AC	1 595	1 547
Cotisations aux régimes d’avantages sociaux des employés	2 257	1 959
Régime d’assurance pour les cadres de gestion	1 435	1 084
	<hr/>	<hr/>
	<b>20 565</b>	<b>16 287</b>
	<hr/>	<hr/>

**Tableau 13 - Frais administratifs imputés au compte du Régime de pensions du Canada par la Direction générale des services d’intégrité**

	<b>2017</b>	<b>2016</b>
	\$	\$
Direction générale des services d’intégrité	5 320	5 701
Cotisations aux régimes d’avantages sociaux des employés	642	795
Régime d’assurance pour les cadres de gestion	409	439
	<hr/>	<hr/>
	<b>6 371</b>	<b>6 935</b>
	<hr/>	<hr/>

**Emploi et Développement social Canada**  
 État consolidé des frais administratifs  
 imputés au compte du Régime de pensions du Canada  
 pour la période du 1<sup>er</sup> avril 2016 au 31 mars 2017

**Tableau 14 - Frais administratifs imputés au compte du Régime de pensions du Canada par le Registre d'assurance sociale**

	<b>2017</b>	<b>2016</b>
	\$	\$
Coûts en personnel	4 298	4 361
Cotisations aux régimes d'avantages sociaux des employés	750	733
Services centraux du gouvernement	575	601
Transports et communication	423	420
Services professionnels et spéciaux	407	400
Régime d'assurance pour les cadres de gestion	389	379
Dépenses indirectes	86	94
Autres services	21	1
Voyage	18	16
Location, réparations et entretien	6	1
Construction ou acquisition de machinerie et d'équipement	6	3
Services publics, fournitures et approvisionnements	3	3
Services d'enseignement et de formation	2	14
Information	1	1
<b>Total des frais administratifs</b>	<b>6 985</b>	<b>7 027</b>
Moins le financement du Conseil du Trésor	(1 679)	(1 670)
	<b>5 306</b>	<b>5 357</b>

**Tableau 15 - Frais administratifs imputés au compte du Régime de pensions du Canada par la Direction générale de l'innovation, de l'information et de la technologie**

	<b>2017</b>	<b>2016</b>
	\$	\$
Direction générale de l'innovation, de l'information et de la technologie	50 420	51 689
Cotisations aux régimes d'avantages sociaux des employés	2 747	3 176
Régime d'assurance pour les cadres de gestion	1 748	1 757
	<b>54 915</b>	<b>56 622</b>

**Emploi et Développement social Canada**  
 État consolidé des frais administratifs  
 imputés au compte du Régime de pensions du Canada  
 pour la période du 1<sup>er</sup> avril 2016 au 31 mars 2017

---

**Tableau 16 - Frais administratifs imputés au compte du Régime de pensions du Canada par la Direction générale du dirigeant principal des finances**

	<b>2017</b>	<b>2016</b>
	\$	\$
Dépenses de fonctionnement régulières	9 360	9 969
Plan national visant les locaux	28 046	26 956
Cotisations aux régimes d'avantages sociaux des employés	1 071	1 227
Régime d'assurance pour les cadres de gestion	682	678
	<b>39 159</b>	<b>38 830</b>

**Tableau 17 - Frais administratifs imputés au compte du Régime de pensions du Canada par le Bureau des services stratégiques et les sous-ministres adjoints régionaux**

	<b>2017</b>	<b>2016</b>
	\$	\$
Bureau des services stratégiques et sous-ministres adjoints régionaux	2 123	2 075
Cotisations aux régimes d'avantages sociaux des employés	280	292
Régime d'assurance pour les cadres de gestion	178	161
	<b>2 581</b>	<b>2 528</b>